



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 1906]

नई दिल्ली, शुक्रवार, जुलाई 29, 2016/श्रावण 7, 1938

No. 1906]

NEW DELHI, FRIDAY, JULY 29, 2016/SRAVANA 7, 1938

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 जुलाई, 2016

सं. 17/2015-2020

**विषय:**—आईटीसी (एचएस), 2012 अनुसूची-1 (आयात नीति) के अध्याय 12 की आयात नीतिगत शर्त सं. 3 में संशोधन।

**का.आ. 2567(अ).**—समय-समय पर यथासंशोधित विदेश व्यापार नीति, 2015-2020 के पैरा 1.02 और 2.01 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास एवं विनियमन) अधिनियम, 1992 की धारा 3 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार एतद्वारा, आईटीसी (एचएस), 2012 अनुसूची-1 (आयात नीति) के अध्याय 12 की आयात नीतिगत शर्त सं. 3 में संशोधन करती है जो अभी निम्नानुसार है:

2. (3) पोस्ते के बीज (एचएस कोड: 12079100) का आयात निम्नलिखित शर्तों के अधीन अनुमत होगा:

क) आयात केवल ऑस्ट्रेलिया, ऑस्ट्रिया, फ्रान्स, चीन, हंगरी, नीदरलैंड, पोलैण्ड, स्लोवाकिया, स्पेन, तुर्की और चेक गणराज्य, यूनाइटेड किंगडम, कोरिया लोकतांत्रिक गणराज्य, मसेडोनिया, जर्मनी और यूक्रेन से अनुमत होगा;

ख) आयातक को निर्यातक देश के सक्षम प्राधिकारी से एक उपयुक्त प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना होगा कि पोस्ता के बीज को उस देश में कानूनी रूप से पैदा किया गया है; और

ग) इस मद के लिए सभी आयात संविदा आयात से पूर्व स्वापक आयुक्त, ग्वालियर के साथ अनिवार्य रूप से पंजीकृत होने चाहिए।

3. आईटीसी (एचएस), 2012 अनुसूची-1 (आयात नीति) के अध्याय 12 की संशोधित नीतिगत शर्त सं. 3 निम्नानुसार होगी:



- (3) पोस्ता के बीज (एचएस कोड 12079100) का आयात निम्नलिखित शर्तों के अधीन अनुमत होगा:—
- क) केवल आस्ट्रेलिया, आस्ट्रिया, फ्रांस, चीन, हंगरी, नीदरलैंड्स, पोलैंड, स्लोवाकिया, स्पेन, तुर्की, और चैक गणराज्य, यूनाईट किंगडम, कोरिया लोकतांत्रिक गणराज्य, मकदूनिया, जर्मनी और यूक्रेन से आयात अनुमत है।
- ख) आयातक को निर्यातक देश के सक्षम प्राधिकारी से एक उपयुक्त प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना होगा कि पोस्ता के बीज को उस देश में कानूनी रूप से पैदा किया गया है; और
- ग) राजस्व विभाग द्वारा जारी दिशा-निर्देशों जिनमें अन्य बातों के साथ-साथ प्रति आयातक देशवार सीमा का निर्धारण, मात्रात्मक प्रतिबंध लगाना अथवा राष्ट्रीय स्वापक औषध एवं नशीला पदार्थ नीति के कार्यान्वयन हेतु यथा आवश्यक अन्य संगत प्रावधान शामिल हो सकता है, के अनुसरण में आयात से पहले इस मद के लिए सभी आयात संविदा स्वापक आयुक्त, ग्वालियर के पास अनिवार्य रूप से पंजीकृत कराने होंगे।

**इस अधिसूचना का प्रभाव:** राजस्व विभाग को पोस्ता बीजों के आयात के लिए स्वापक आयुक्त ग्वालियर के पास संविदाओं के पंजीकरण के संबंध में विस्तृत दिशा-निर्देश बनाने के लिए शक्तियाँ प्रत्यायोजित की गई हैं।

[फा. सं. 01/89/180/04/एम-14/पीसी-2(ए)]

अनूप वधावन, महानिदेशक, विदेश व्यापार

## MINISTRY OF COMMERCE & INDUSTRY

(Department of Commerce)

### NOTIFICATION

New Delhi, 29th July, 2016

No. 17/ 2015—2020

**Subject: Amendment in the Import Policy Condition No. 3 of Chapter 12 of ITC (HS), 2012, Schedule-I (Import Policy).**

**S.O. 2567(E).**—In exercise of powers conferred by Section 3 of FT (D&R) Act, 1992, read with paragraph 1.02 and 2.01 of the Foreign Trade Policy, 2015-2020, as amended from time to time, the Central Government hereby amends the Import Policy Condition No.3 of Chapter 12 of ITC (HS), 2012, Schedule – I (Import Policy) which at present reads as under:

2. (3) Import of Poppy Seeds (HS Code: 120791 00) shall be allowed subject to the following conditions:

- Import permitted only from Australia, Austria, France, China, Hungary, the Netherlands, Poland, Slovakia, Spain, Turkey and Czech Republic, United Kingdom, Democratic People's Republic of Korea, Macedonia, Germany and Ukraine;
- The importer shall produce an appropriate certificate from the competent authority of the exporting country that Opium Poppy have been grown licitly/legally in that country; and
- All import contracts for this item shall compulsorily be registered with the Narcotics Commissioner, Gwalior prior to import.

3. Amended Policy condition No. 3 of Chapter 12 of ITC (HS), 2012, Schedule – I (Import Policy) will be:

(3) Import of Poppy Seeds (HS Code: 120791 00) shall be allowed subject to the following conditions:

- Import permitted only from Australia, Austria, France, China, Hungary, the Netherlands, Poland, Slovakia, Spain, Turkey and Czech Republic, United Kingdom, Democratic People's Republic of Korea, Macedonia, Germany and Ukraine;



- (b) The importer shall produce an appropriate certificate from the competent authority of the exporting country that Opium Poppy have been grown legally in that country; and
  - (c) All import contracts for this item shall compulsorily be registered with the Narcotics Commissioner, Gwalior prior to import in accordance with *the guidelines issued by the Department of Revenue, which may, inter – alia, include fixing of country caps, imposing quantitative restriction, if any, per importer or any other relevant provisions as deemed necessary for implementation of National Policy on Narcotic Drugs and Psychotropic Substances.*
4. **Effect of this Notification:** The Department of Revenue has been delegated power to frame the detailed guidelines regarding registration of contracts with Narcotics Commissioner, Gwalior for import of poppy seeds.

[F. No. 01/89/180/04/AM-14/PC-2(A)]

ANUP WADHAWAN, Director General of Foreign Trade